

REGIÃO AUTÓNOMA DA MADEIRA



# JORNAL OFICIAL

Segunda-feira, 15 de Março de 2004



Série

Número 52

## Suplemento

### Sumário

APRAM - ADMINISTRAÇÃO DOS PORTOS DA R.A.M., S.A.  
Rectificação de anúncio de abertura de procedimento

**APRAM - ADMINISTRAÇÃO DOS PORTOS DA  
R.A.M., S.A.**
**ANÚNCIO DE PROCEDIMENTO**
**CONCURSO PÚBLICO INTERNACIONAL PARA A CONSTRUÇÃO/FORNECIMENTO  
DE UM REBOCADOR**

 Obras   
 Fornecimentos   
 Serviços 

 O concurso está abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP)?  
 NÃO  SIM 
**SECÇÃO I: ENTIDADE ADJUDICANTE**
**I.1) DESIGNAÇÃO E ENDEREÇO OFICIAIS DA ENTIDADE ADJUDICANTE**

Organismo: APRAM – Administração dos Portos da Região Autónoma da Madeira, S.A.	A atenção de: Chefe de Gabinete da Secretária Regional do Ambiente e Recursos Naturais
Endereço: Av. Sá Carneiro, 3, 4 e 5	Código postal: 9004-518 Funchal
Localidade/Cidade: FUNCHAL- MADEIRA	País: Portugal
Telefone: 291 208 600	Fax: 291 220 196
Correio electrónico: portosdamadeira@apram.pt	Endereço internet (URL): www.apram.pt

**I.2) ENDEREÇO ONDE PODEM SER OBTIDAS INFORMAÇÕES ADICIONAIS**  
 indicado em I.1  Se distinto, ver anexo A 
**I.3) ENDEREÇO ONDE PODE SER OBTIDA A DOCUMENTAÇÃO**

 indicado em I.1  Se distinto, ver anexo A 
**I.4) ENDEREÇO PARA ONDE DEVEM SER ENVIADOS AS PROPOSTAS/PEDIDOS DE PARTICIPAÇÃO**

 indicado em I.1  Se distinto, ver anexo A 
**I.5) TIPO DE ENTIDADE ADJUDICANTE**

 Governo central  Instituição Europeia   
 Autoridade regional/local  Organismo de direito público  Outro 
**SECÇÃO II: OBJECTO DO CONCURSO**
**II.1) DESCRIÇÃO**
**II.1.1) Não aplicável**
**II.1.2) Tipo de contrato de fornecimentos**

 Compra  Locação  Locação Financeira  Locação venda  Combinação dos anteriores 
**II.1.3) Não aplicável**
**II.1.4) Trata-se de um contrato-quadro?** NÃO  SIM 
**II.1.5) Designação dada ao contrato pela entidade adjudicante**

Contrato relativo à Construção/Fornecimento de um Rebocador

**II.1.6) Descrição/objecto do concurso**

"Construção/Fornecimento de um Rebocador"

**II.1.7) Local onde se realizará a entrega do fornecimento**

A entrega do rebocador deve ser feita no Porto do Funchal (atracação no Cais a indicar pela APRAM, S.A.), após a realização de todas as experiências e inspecções e a obtenção das aprovações dos competentes órgãos administrativos.

**II.1.8) Nomenclatura**
**II.1.8.1) Classificação CPV (Common Procurement Vocabulary)**

Objecto principal	<input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
Objectos complementares	<input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>
	<input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/> . <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> - <input type="checkbox"/>

**II.1.8.2) Outra nomenclatura relevante (CPA/NACE/CPC)**

Descrição do bem a que se refere a presente aquisição, com referência à Classificação Estatística de Produtos por Actividade (CPA), a que se refere o Regulamento (CEE) n.º 3696/93, do Conselho, de 29 de Outubro, alterado pelo Regulamento (CE) n.º 1232/98, da Comissão, de 17 de Junho de 1998:

- Categoria 35.11.3 (Barcos de pesca e outras embarcações especiais), subcategoria 35.11.32 (rebocadores e barcos concebidos para empurrar e outras embarcações).

**II.1.9) Divisão em lotes**

 NÃO  SIM 
**II.1.10) As variantes serão tomadas em consideração?**

 NÃO  SIM 
**II.2) QUANTIDADE OU EXTENSÃO DO CONCURSO**
**II.2.1) Quantidade ou extensão total**

As quantidades dos bens a fornecer são as expressas na parte II do Caderno de Encargos.

**II.2.2) Não aplicável.**
**II.3) Duração do contrato ou prazo de execução**

 Indicar o prazo em meses **09** e/ou em dias  a partir da decisão de adjudicação

 Ou: Início Início  e/ou termo termo  (dd/mm/aaaa)

**SECÇÃO III: INFORMAÇÕES DE CARÁCTER JURÍDICO, ECONÓMICO, FINANCEIRO E TÉCNICO**
**III.1) CONDIÇÕES RELATIVAS AO CONCURSO**
**III.1.1) Cauções e garantias exigidas**

Para garantir o exacto e pontual cumprimento das suas obrigações, o adjudicatário deve prestar uma caução no valor de 5% do montante total do fornecimento, com exclusão do IVA.

**III.1.2) Principais modalidades de financiamento e pagamento e/ou referência às disposições que as regulam**

O financiamento será assegurado pela Banca, Fundo de Coesão e fundos próprios da APRAM, S.A.

**III.1.3) Forma jurídica que deve revestir o agrupamento de empreiteiros, de fornecedores ou de prestadores de serviços**

Consórcio externo, agrupamento complementar de empresas ou agrupamento de interesse económico.

**III.2) CONDIÇÕES DE PARTICIPAÇÃO**
**III.2.1) Informações relativas à situação do fornecedor e formalidades necessárias para avaliar a capacidade económica, financeira e técnica mínima exigida.**

Os concorrentes deverão comprovar a sua capacidade financeira, económica e técnica, de acordo com o estabelecido no Programa de Concurso.

**III.2.1.1) Situação jurídica - documentos comprovativos exigidos**

Os documentos exigidos no Programa de Concurso.

**III.2.1.2) Capacidade económica e financeira - documentos comprovativos exigidos**

Os documentos exigidos no Programa de Concurso.

**III.2.1.3) Capacidade técnica - documentos comprovativos exigidos**

Os documentos exigidos no Programa de Concurso.

**III.3) Não aplicável**
**SECÇÃO IV: PROCEDIMENTOS**
**IV.1) TIPO DE PROCEDIMENTO**

 Concurso público   
 Concurso limitado com publicação de anúncio   
 Concurso limitado sem publicação de anúncio   
 Concurso limitado por prévia qualificação   
 Concurso limitado sem apresentação de candidaturas   
 Procedimento por negociação com publicação prévia de anúncio   
 Procedimento por negociação sem publicação prévia de anúncio 
**IV. 1.1 a IV.1.4) Não aplicáveis**
**IV.2) CRITÉRIOS DE ADJUDICAÇÃO**

A) Preço mais baixo

Ou:

B) Proposta economicamente mais vantajosa, tendo em conta

B1) Os critérios a seguir indicados:

- Melhores condições técnicas (rebocador, máquinas, hangares, varagens, calados/marés);
- Melhor preço;
- Melhor prazo de execução e entrega;
- Data de início dos trabalhos;
- Melhor prazo de garantia.

 Por ordem decrescente de importância Não  SIM 
**IV.3) INFORMAÇÕES DE CARÁCTER ADMINISTRATIVO**
**IV.3.1) Número de referência atribuído ao processo pela entidade adjudicante:**
**04.01.0028**
**IV.3.2) Condições para a obtenção de documentos contratuais e adicionais**

 Data limite de obtenção **28/04/2004** (dd/mm/aaaa)

Custo: 500,00 € +13%IVA Moeda: Euro

Condições e forma de pagamento: O processo de concurso poderá ser adquirido na sede da APRAM, S.A., devendo o pagamento ser efectuado em numerário, ou cheque visado passado à ordem da APRAM, S.A..

**IV.3.3) Prazo para recepção de propostas**
**04/05/2004** (dd/mm/aaaa) ou  dias a contar do envio do anúncio

Hora 17 horas

**IV.3.4) Não aplicável.**
**IV.3.5) Língua ou línguas que podem ser utilizadas nas propostas ou nos pedidos de participação**

ES	DA	DE	EL	EN	FR	IT	NL	PT	FI	SV	Outra - país terceiro
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	-----

**IV.3.6) Prazo durante o qual o proponente deve manter a sua proposta**

 Até  (dd/mm/aaaa)  meses e/ou a contar **066** dias a contar da data fixada para a recepção das propostas

**IV.3.7) Condições de abertura das propostas**
**IV.3.7.1) Pessoas autorizadas a assistir à abertura das propostas**

O acto de abertura das propostas é público.

**IV.3.7.2) Data, hora e local**

Data 05/05/2004 (dd/mm/aaaa)

Hora - 10 horas Local - Sede da APRAM, S.A.

**SECÇÃO VI: INFORMAÇÕES ADICIONAIS**
**VI.1) Trata-se de um anúncio não obrigatório?**

 NÃO  SIM 
**VI.2) Não aplicável**
**VI.3) O presente contrato enquadra-se num projecto/programa financiado pelos fundos comunitários?**

 Não  SIM 

Fundo de Coesão

**VI.4) OUTRAS INFORMAÇÕES**

O prazo de execução/entrega do fornecimento referido no n.º II.3) do presente anúncio é de 9 meses contados a partir da data da assinatura do contrato.

**V.5) DATA DE ENVIO DO PRESENTE ANÚNCIO**
**12/03/2004**

O Presidente do Conselho de Administração, João Filipe Gonçalves Marques dos Reis

## Anexo II

“CONCURSO PÚBLICO PARA UMA AUDITORIA AMBIENTAL  
ÀS INFRAESTRUTURAS PORTUÁRIAS”

Obras   
 Fornecimentos   
 Serviços

O concurso está abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP)?

NÃO  SIM

**SECÇÃO I: ENTIDADE ADJUDICANTE****I.1) DESIGNAÇÃO E ENDEREÇO OFICIAIS DA ENTIDADE ADJUDICANTE**

Organismo: APRAM – Administração dos Portos da Região Autónoma da Madeira, S.A.	À atenção de:
Endereço: Av. Sá Carneiro, 3, 4 e 5	Código postal: 9004-518
Localidade/Cidade: Funchal - Madeira	País: Portugal
Telefone: 291 208 600	Fax: 291 220 196
Correio electrónico: portosdamadeira@apram.pt	Endereço internet (URL): www.apram.pt

**IV.3.3) Prazo para recepção de propostas**

16/03/2004 (dd/mm/aaaa) ou  dias a contar do envio do anúncio

Hora 17 horas

**VI.4) OUTRAS INFORMAÇÕES**

Avisam-se todos os interessados que foi prorrogado o prazo de entrega das propostas do concurso público mencionado em epígrafe em conformidade com o n.º IV. 3.3.) supra.

Avisam - se ainda todos os interessados que, por lapso, no programa de concurso do concurso referido em epígrafe, não foi indicado preço base para efeitos de concurso.

Assim, no art.º 8.º do referido Programa de Concurso é aditado o ponto 10 com a seguinte redacção:

“10 - Preço base para efeitos de concurso: 80 (oitenta) mil euros”.

Mais se informa que foram prestados esclarecimentos e que os mesmos se encontram junto às peças patentes em concurso

APRAM - Administração dos Portos da Região Autónoma da Madeira, S.A., aos 11 dias do mês de Março de 2004.

O Presidente do Conselho de Administração, João Filipe Gonçalves Marques dos Reis

## CORRESPONDÊNCIA

Toda a correspondência relativa a anúncios e a assinaturas do Jornal Oficial deve ser dirigida à Secretaria-Geral da Presidência do Governo Regional da Madeira.

## PUBLICAÇÕES

Os preços por lauda ou por fracção de lauda de anúncio são os seguintes:

Uma lauda . . . . .	€ 15,38 cada	€ 15,38;
Duas laudas . . . . .	€ 16,81 cada	€ 33,61;
Três laudas . . . . .	€ 27,58 cada	€ 82,73;
Quatro laudas . . . . .	€ 29,40 cada	€ 117,59;
Cinco laudas . . . . .	€ 30,51 cada	€ 152,55;
Seis ou mais laudas . . . . .	€ 37,08 cada	€ 222,46.

A estes valores acresce o imposto devido.

## EXEMPLAR

Números e Suplementos - Preço por página € 0,29

## ASSINATURAS

	<u>Anual</u>	<u>Semestral</u>
Uma Série . . . . .	€ 26,13	€ 13,03;
Duas Séries . . . . .	€ 49,60	€ 24,95;
Três Séries . . . . .	€ 60,11	€ 30,20;
Completa . . . . .	€ 70,66	€ 35,19.

Aestes valores acrescentem os portes de correio, (Portaria n.º 179/2003, de 23 de Dezembro) e o imposto devido.

## EXECUÇÃO GRÁFICA

Departamento do Jornal Oficial

## IMPRESSÃO

Departamento do Jornal Oficial

## DEPÓSITO LEGAL

Número 181952/02

O Preço deste número: € 1,21 (IVA incluído)